

????????? ??? ?????? ??????????

ELEANOR SHARPSTON

??? 26?? ?????????? 2012 (1)

????????????????? ?????????? C?621/10 ??? C?129/11

ADSITS Balkan and Sea Properties (C?621/10),

OOD Provadinvest (C?129/11)

????

Direktor na Direktsia «Obzhalvane I upravlenie na izpalnenieto» — Varna pri Tsentralno upravlenie na Natsionalnata agentsia za prihodite

[????????? ??? Administrativen Sad Varna (???????????)

??? ??? ?????? ?????????????????? ??????????]

«??? — ??????????? ?????? ?????? ??????????????? ????????? — ?????? ??? ??????????? ???
????????? ? ?????? 2006/112/? ???? ?????? ????? ?? ?????????????? ??? ????? ?? ????? ???
????????? ????? — ?????????????? ??????????? ??????????? ??? ?????????? ?? ??????????? ??? ?
????????? ??????????? ??????? ?????? ??? ?????? ??? ?????????????? ??????»

1. ?? ??? ??? ??????? ?????????? ?????????????????? ?????????? ?? Administrativen Sad Varna
(?????????????) ?????? ?? ??????? ??? ?????? ??? ?????????????? ??? ??????? ??? ?????? ???
????? 80, ?????????????? 1, ??? ?????????? 2006/112 (2), ????? ?? ?????? ?? ?????? ?????? ?????????? ??
????????????? ?????????????? ?? ?????????????????? ??? ??? ??????? ??????? ??? ?? ?????? ??????????? ???
????? ?????????? ? ?????????????? ??? ?????????? ?????????? ? ?????????????????? ??? ??????? ? ? ?????????
??? ?????????????? ??? ?? ?????????????? ???' ?????? ??? ? ?????? ?????????????????? ?????? (???)
????????????????? ??? ??? ?????????????? ?????? ??? ?????????????? ? ??? ?????????? ?? ???????
????????????????? ?????? ??????? ?? ?????????? ?? ? ?????????????? ?????????????? ?? ??? ?????? ? ??????????
????? ?????????? ?? ?????? ?????????????????? ?????????????????? ?????? ?????????? ?? ??? ??????? 2006/112
??? ??, ?? ?????????????? ??? ??? ?????? ?????????, ?? ?????? 80, ?????????????? 1, ?????????? ??????
????????????????? ??? ??????? ?? ?????????????????? ?????????????? ??? ?? ??????? ??????????????.

? ?????????????? ??? ?????????????? ??????? ?????????? ?? ??? ???

2. ? ??????? ?????? ??? ??????? ?? ?????????? ??? ??? ?????????????? ??? ?????? 1, ?????????????? 2,
??? ?????????? 2006/112:

«? ?????? ??? ???? ?????? ?????????? ???? ?????????? ???? ?????????? ??? ???? ?????? ???
??? ?????????? ???? ?????????? ?????? ??????????????, ?????????? ?????????? ?? ??? ?????? ??? ??????
??? ??? ??????????, ?????? ??? ?? ?????? ? ?????????? ??? ?????????? ??? ?????????????????? ???
????????????? ?????????? ??? ?????????? ?????? ??? ?? ?????? ?????????? ??? ??????.

?? ???? ??????, ? ???, ??? ?????????????? ???? ???? ??? ?????? ? ??? ?????????? ?? ???
????????????? ??? ?????????????? ??? ?????? ???? ? ???? ?????????? ???? , ?????? ?????????? ?????
??? ?????????? ??? ?????? ??? ??????, ? ?????? ?????????? ?????? ?? ?????? ??? ??????????
????????????, ?? ?????? ?????????? ??? ?????.

?? ?????? ?????????? ??? ?????????????? ?????? ??? ?? ?????? ??? ?????????? ??????????.»

3. ?? ?????? 73 ??? ?????????? 2006/112 (3) ?????????? ???? ?????????? ?????????? ??? ??????????
??? ?????????????????? ??? ?????? ?????????? ??? ???:

«??? ??? ?????????????? ?????? ??? ??? ?????????? ??????????, ?????? ?????? ??? ?????????????? ???
????? 74 ??? 77 [(4)] , ? ???? ?????????? ??? ?????? ?????????????????? ?????????? ?????????? ???
?????????????, ??? ?????? ?????? ? ?????????? ?? ?????? ??? ??? ?????????? ?????? ? ?????????????? ?
? ?????????? ??? ?????????? ??? ??? ??????????, ??? ?????? ? ?????? ?????????,
????????????????????? ??? ?????????????? ??? ?????????????? ?????? ?? ??? ???? ??? ?????????
?????.»

4. ?? ?????? 80 ??? ?????????? 2006/112 ?????????? ?? ?????????????? ???? ???? ???? ??????

«1. ??? ??? ?????????? ??? ?????????????? ? ??? ??????????????, ?? ?????? ???? ?????????? ??
????????????? ?????? ???? , ?????? ?????? ??? ?????????? ?????? ? ?????? ?????????????? ???? ?????????
?? ?? ?????? ?????????????? ?????????????????? ? ?????? ?????? ?????????????? ??????,
?????????????????, ?????????????????, ?????????????? ? ?????????? ?????? ? ?????? ??? ?????????
??? ??? ?????????? ??? ??????, ?????? ?????????????????? ??? ?? ?????? ?????, ? ???? ?????????
??? ?????? ?? ?????????????? ???? ?????????? ???? ???? ?????????? ??????????????:

?) ???? ? ?????????????? ?????? ?????????? ??? ??? ?????????? ???? ??? ? ?????? ??? ?????? ?
??? ?????????? ??? ???? ?????? ?????????? ?????????? ?????????? ??? ?????? 167 ??? 171 ???
??? ?????? 173 ??? 177 [(5)],

?) ???? ? ?????????????? ?????? ?????????? ??? ??? ?????????? ???? ??? ? ?????????????? ???
??????? ? ? ?????? ??? ?????????? ??? ???? ?????? ?????????? ?????????? ?????? ??? ??????
167 ??? 171 ??? ??? ?????? 173 ??? 177 ??? ? ?????????? ?????? ? ? ?????? ??????????
????????? ?????????? ?????????? ?? ?? ?????? 132, 135, 136, 371, 375, 376 ??? 377, ?? ?????? 378,
????????????? 2, ?? ?????? 379, ?????????????? 2, ??? ?? ?????? 380 ??? 390 [(6)],

?) ???? ? ?????????????? ?????? [?????????????] ??? ??? ?????????? ???? ??? ? ?????????????? ???
??????? ? ? ?????? ??? ?????????? ??? ???? ?????? ?????????? ?????????? ?????????? ?? ??
????? 167 ??? 171 ??? ?? ?????? 173 ??? 177.

??? ???? ?????????? ??????, ?? ?????????? ?????? ?????? ?????????? ?? ?????????????????? ?? ??????
??????? ?????????? ??? ??????????????, ? ??? ?????????????? ??? ?????????????, ? ?????? ??????
????????????????? ?? ?????? ??????????

2. ??? ?????? ????? ??? ?????????????? ??? ?????????????? ????? ?????????? 1, ?? ?????? ????? ?????????? ?? ?????????????????? ??? ?????????????? ??????????????, ?????????????? ?????????????? ? ?????????????? ?????? ? ?????????? ?????????????? ????? ?????????? ?????????????????? ?? ??????.

[...]»

5. ?? ????? ?????????? ?? ?????????? ?? ?????? ??? ?????? ?????????? ?????????????? ?????? ? ?????????????? ?????????????? (7).

6. ?? ?????????????????????? ??? ?????? ?????????? ?????????? ?????????? ?? ?????????????????? ??? ?????? ?????? ?????????? ?? ?? ?????? ??? ?????? ?? ?????????????????? ??? ?????????????? ? ??? ?????????? ??????, ??? ?????????? ?????? ?????????????? ?? ?????????????????????? ?????? ?????????? ?????????????????? ?????? ?????? ??? ?????? ?????????? ?????????????? ?????????????? ??? ?????? ?????????? (8). ?????? ??? ?????????????? ??????, ?????????????? ?? ?????????????? ?????????????????? ?????? ??????????, ?? ? ?????????????????? ??? ? ?????????? ?????????????????? ?? ?????????????????? ?????????????? ?????????????????? ? ?????????????? ??????, ?????????????? ?? ?????????????? ?????? ??? ?????? ?????????????????? ?????????????? ?????? ????. ?????????????? ?????????????????? ?????????????????? ??? ??????????????????.

7. ? ?????? ?????????????? ?????? ? ?????????????? ??? ?????? ??? ?????? ?????? ?????????? ?????????? ??? ?????? ??? ?????? ?????????? (????????? ?????? ?????? ?????????? ??????????????????, ?????? ?????????? ?????????????????? ?????? ?????? ??? ?????????????????????? ??? ?????????? ??? ?? ?????????????????????????? ?????????????????????? ?????????????????? ?????????? ? ?????????????????????? ?????????? ?????????????, ?????? «?????????» ?????????????????? ? ??????????, ??? ?????? ?????????????? ?????????????????? ?????? ?????????? (9)). ? ?????????? ?????? ?????? ?????? ?????????????? ?? ?????????????????? ?????????????????? ??? ??? ??? ?????????? ? ?????????????????? ?????? ??????????????, ?????????? ??? ?????????? ?? ?????????????? ?????????????????????? ?????????? ?????????? ?????? ??? ??? ?????????????? ??????. ??? ?????????????? ?????? ?????? ?? ?????? 80, ?????????????? 1, ?????????????? ??, ??? ?????????? 2006/112.

8. ? ?????????? ?????????????? ?????? ? ?????????????? ?????? ?????? ? ?????????????????? ? ?????????? ?????? «?????????» ??????????????????????, ??? ?????????? ?? ?????????????? ?????????????? ??? ?????? ?????????? ?????????????? ??? ??? ?????????????? ??? ?????????????????????? ?????????? ??? ??? ?????????? ??? ?????????? ????. ? ?????????? ??? ?????????? ?????????? ??? ?????????? ?? ?????????????? ??????????, ?? ? ?????? ??? ?????????????????????????? ?????????? ??? ?????????????? ?????????? ? ? ?????? ??? ?????????????????????? ?????????? ??? ?????????????? ?????????? (??? ?????????????????? ?????? ?????? ?? ?????? 80, ?????????????? 1, ?????????????? ?? ??? ?????????????? ?? ?????????????? (10)).

9. ?????? ??? ?????????? ?? ?????????????? ?????????? ??? ?????????????????????? ?????? ?????????? ?????????? ??????????, ?????? ?? ?? ?????????????????????? ?????? ?????? ?????????? ??????????, ?????? ? ?????????????????? ?????? ??? ??????????????, ?????? ??? ???, ?? ??? ?????? ?????????????? ?????????????? ?????????????? ?????????????????? ??' ??????: ??? ?????????????? ??????????, ?????? ??????????, ??? ?????????????? ??????, ?? ?????????? ? ?????????????????? ? ?????????? ?? ?????? ?????????? ?????????? ?????????? ? ? ?????????? ?? ?????????????? ?????????? ?????? ??????????. ??? ??? ?????? ??????, ?? ?????? 80, ?????????????? 1, ??? ?????????? 2006/112 ?????????????? ??? ? ?????????? ?????????????? ??? ?????? ?? ?????? ??? ?????????? ?????? ?????????????????? ?????? ?????? ?????????????????? ?????????? ? ?????????? ?????????????? «????? ?????????? ?? ?? ?????? ?????????????????? ?????????????????????? ? ?????? ?????????? ?????????????????? ?????????, ??????????????????????, ??????????????????????, ?????????????????? ? ?????????? ?????????? ? ?????????? ??? ?????????? ??? ??? ?????????? ?????? ??????????».

10. ? «????????????? ??????» ?????????????? ??? ?????? 72 ??? ?????????? 2006/112 ?? «?? ?????????????? ?????? ?? ?????? ?????? ?????????? ?????? ? ?????????? ??????????????, ?????????????????????? ??? ?????? ?????????? ?????????? ?? ?? ?????????? ?????? ?? ?????? ?????????????????????????? ? ?????????????? ??? ?????????? ? ? ?????????? ??? ??????????????, ?? ?????????? ?? ?????????????????? ?????? ??? ?????? ??? ?? ?????? ?????????????? ? ?????????? ?? ?????????????????? ?????????? ? ?????????? ?????????????????? ?????????? ?????? ?????????????????? ?????? ?????????????????? ?????? ?????????????? ?????? ?????????? ?????????? ??????

????? ? ?????????? ? ??????? ?????? ??????????????, ??? ?????????? ?????????? ??????????????,
?????????????? ?? ??????????? ?? ?? ????? ?????? ? ??? ??????????».

? ?????????????? ?????????????? ?????????? ?? ??? ???

11. ?? ??????? ?????????????? ?????????????? ?????????????? ?????????????? ??? Zakon za danak varhu
dobavenata stoynost (????????????????? ?????? ??? ??? ?????? ?????????????????????? ??????, ??? ?????:
ZDDS) ??? 2006. ??????????????:

– ????? ?? ?????? 27, ?????????????? 3, ??????? 1, ??? ZDDS, ?? ?????? ?????????? ??? ??????, ??
????????????? ?????????????? ?????????????????????????? ??????? ?????????????????? ??????????, ?????????? ?
?????????? ?????.

– ????? ?? ?????? 45, ?????????????? 1, ? ?????????????? ??? ?????????????? ?????????? ?
????????????????????? ?????????????????? ?????????????????? ??? ?????????? ?????????????? ??????????????
????????????????????? ??? ??? ?????.

– ????? ?? ?????? 45, ?????????????? 5, ?????????? ???????, ? ?????????????? 1 ??? ??????? ??????
??? ?????? ?????????? ??? ?????????????? ??? ?????????????? ? ?????? ?????????????????? ?????????????? ???
?????????????????????, ??????????????????, ?????????????????? ? ?????????????? ??? ?????? ?????????? ?????????? ??
?? ??????? ? ?????? ?????????????? ?????? ??? ??? ?????????????? ??? ?????????? ?????? ?????? ??????????????
?????.

– ????? ?? ?????? 70, ?????????????? 5, ??? ZDDS, ?? ?????????????? ?????????????? ?????????? ??????,
??? ?????????? ?????????????? ?????????????? ??? ?????? ?????????.

12. ?? «????????????????????????? ??????????????» ??? Danachno-osiguriteln protsesualen kodeks
(????????????????? ??????? ?????????????????? ??? ?????????????????????????????????????? ??????????????, ??? ?????:
DOPK) ?????????????? ?????????????? ??????? ?????????????? ?? ?????????????? ??????????. ??????????????:

– ? ?????????????? 1, ??????? 3, ??????? ?? «????????????????? ??????????» ?????? ??? ??????? ???
???????? 27, ?????????????? 3, ??????? 1, ??? ZDDS (????? ?????????????????????????? ??? ?,?? ?? ?????? 80,
????????????????? 1, ??? ?????????? 2006/112, ?????? ?????? ??? ?????? ??? ?????? ? ?? ?????? ?????????).

– ????? ??? ?????????????? 1, ??????? 8, ?? «????????????? ??????» ?????????? ?? ?????, ?????? ??? ???
????????????? ??????? ??????????????????, ?? ?????? ?? ?????????????????? ??? ??? ?????? ?????????? ??? ??
????? ? ?????????? ?????? ? ??? ??? ?????? ? ?????????????? ?????????????, ??????? ? ??????????????????
????????????????????????? ??????? ?? ?????????????????? ??????????.

– ? ?????????????? 1, ??????? 10, ?????????????? ?????? ?????????? ??? ??? ?????????????????? ???
????????????? ??????, ?? ??????? ??????? ?? ?????????????????? ?????????? ?? ??? ?????????? ??? ??????????
? ?????????? ??????????????.

????????????????? ??????????????????, ?????????????????? ??? ?????????????????? ??????????????

????????? C?621/10: Balkan and Sea Properties

13. ?? 2009 ? ADSITS Balkan and Sea Properties (??? ?????: Balkan and Sea), ?????????
????????????????? ?? ?????????? ??????????????, ?????????? ??? ??? ?????????? Ravda tur EOOD ?????????
????????? ?????? ?????? Ravda ?????? ?????????????? ?????????????? 21 318 852 ?????????????????? ?????? (BGN)
(11). ? ?????????????? ?????????? ?????? ?????????? ?????????????????????? ?????????? ?? ??? ?????? ???????, ?
?????? ?????? ?????????????????? ?? ??? Balkan and Sea, ??? ??? ??????? ??? ?????????????? 1, ???????
3, ??? ?????????????????????? ?????????????? ??? DOPK. ? ??? ?????????????? ??? ??? ?????????????? (12)
??? ? Balkan and Sea ??????? ??? ?????????? ??? ?????? ?????? ??? ??? ??? ??? ??????? ??? ???

?????? ???.

14. ?? ??????? ??? ??????? ??? ??????????? ?? ????????????? ????? ????? ??? ? ????????? ????? ??? ????????? ??????????? ?? 21 216 300 BGN. ??????? ??????? ?? ????????????? ?????? ????????????? ??? ????????????? ??? ? ????? ??? ????????????? ????? ????????????? ????? 102 552 BGN, ??? ? ??? ??? ????? ????????????? ??? ????? ????? ????? ????????????? ?????????, ??? ??? ??????? ??? ??????? 70, ????????????? 5, ??? ZDDS, ??? ??? ????????? ??? ??????? ?????????? ?????????? ??? ????? ?? ?????? ??? ???, ?? ?????? ??????????? ?? 20 510,42 BGN (13).

15. ? Balkan and Sea ?????????? ??? ?????????? ????? ??? ????????????? ?????? ?????????? ??? ????????????? ??????????????, ?? ?????? ????????????? ?? ????? ???????????:

«1) ????? ?? ?????? 80, ????????????? 1, ?????????? ??, ??? ????????? [2006/112] ??? ??????? ???, ?? ??????????? ????????????? ??????? ????????????????? ?????????, ??????? ? ????????????? ?????? ????????????? ??? ??? ??????????? ?????, ? ????? ??????????? ??? ?????? ????????????????? ????? ??????????? ????? ??? ????????????? ????? ????? ????????????? ????? ??? ??????? ? ??????????? ?? ?????? ??? ?????? ?????????? ?????????? ?????????? ??? ?????? ?????????? ??? ?????????? ????? ??????? ? ????? ?????????? ? ??????????? ??? ????????????????? ???????;

2) ????? ?? ?????? 80, ????????????? 1, ?????????? ??, ??? ????????? 2006/112 ??? ??????? ???, ????? ? ??????????? ?? ?????? ????? ?????????? ?? ?????????? ?????????? ?????????? ??? ?????? ?????????? ??? ?? ?????? ??? ??? ??????????? ??? ????????????? ????????????????? ?????????????? ?????????????? ?????????? ?????????????????? ?????????? ?????????????????? ?????????? ?????????????????? ??? ?????? ?????? ?? ?????????? ?????????????? ??? ??? ??????????? ?????? ??? ?????? ?? ?????????? ??????????? ??? ?????? ?????????? ??? ?????? ??????????? ?????????? ?? ?? ?????? 173 ??? 177 ??? ????????? [(14)], ?? ??????? ?????? ??? ??????? ?? ?????????? ??????? ?? ?? ?????? ?? ?????????????? ??? ?????? ?????????? ??? ?????? ?????? ?????????????????? ??? ?????? ? ?????????? ?????;

3) ??????????? ?? ?????? 80, ????????????? 1, ??? ????????? 2006/112 ?????????????????? ??? ?????????????????? ????? ??????? ?????????????? ?? ?????????????????? ??? ??? ??????? ?? ?????? ?????? ?????????? ?? ?????????????? ??????? ?? ?? ?????? ?? ?????????????? ??? ?????? ?????????? ??? ?????? ??????, ?????? ?????????????? ??????????????, ? ?????????? ?????;

4) ??????????????? ?? ??????????????? ??? ??????? ??????? ?????????, ????? ? ?????????????????? ??? ?????? 27, ????????????? 3, ??????? 1, ??? [ZDDS], ?? ?????????????? ??????????????? ??????????????? ??? ?????? ??? ??????????????????? ??? ?????? 80, ????????????? 1, ?????????? ??, ?? ??? ??, ??? ????????? 2006/112;

5) ????? ? ?????????? ??? ??????? 80, ????????????? 1, ?????????? ??, ??? ????????? 2006/112 ?????????????? ??????????, ?????? ?????????????? ?????????????? ????? ? ??????????????, ??? ??????? ?? ??????? ?????????????? ?? ??????????? ?? ?????????? ?????? ??????????????»

????????? C?129/11: Provadinvest

16. ? OOD Provadinvest (??? ?????: Provadinvest) ?????? ?????????? ?????????????????? ?????????? ??? ??????? ? ?????????????????? ?????????????? ?????? ?????????????? ?????????????????? ??? ?????????????? ??? ?????? ?????????????????? ?????????????? ??? ?????????????????? (?? ?????? ?????????????? ??? ??????????????????: ??? ?? ?????????? ?????? ?????????????? ??? ?????????????? ?????? ??? ?? ?????? ??????? ?? ?????????? ??????). ?? 2009 ? ?? ?????? ?????????? ??????? ?????? ??????? ?????????????????, ??????? ??? ?? ?????? ?????? ?????????????????? ??? ??????????????? ??? ??? ?? ??????????????? ?????? ??? ?????? ??? ?????????? ?????????????????? ??? ??????????????? ??? ?? ?????? ?????????????????. ??? ??? ?? ?????????????????? ?????????????? ?? ?????? ??? ?????? ?????????????? ??? ??? ?? ?????? ?????? ?????????????????? ????. ?? ??????? ??? ?????????????????? ??? ??????

?????? ?????????? ?? 25 000 BGN, ??? ??? ??????????? ??? ??? ???????????.

17. ? ??? ???? ?????????????, ??? ?????????????? ??? ??????????, ??? ?????????????
????? ??? ??? ?????????????? ??????????? ??? ?????????????? ?????????, ? ??????
????????????? ??? ?????????? ??? ??? ?????????????? ??? ?????????? ??? ??? ??????????????
??? ?????????? ??? ??? 392 700 BGN.

18. ?? ?????????? ?????????????? ??????????, ?????????????? ??? ?????????? ?????????,
????????????? ??? ?????????????? ??? ?? ?????????????? ?????????????????? ?????? ?????????????????? ???
????? ?????????????? ?????? (??? ??????????????) ??? ?????????? ?????????????? ??????????????
??????? (??? ??????????????, ??? ?????????????? ?????? ??? ??? ?????????? ??????????????). ???
??? ?????????????? ?????? ?????????????? ? ??? ???? ??? ?????????????? ??? ??? ??????????, ????
????????????? ??? ?????????????? ?????????? ??? ??? ?????? ??? ?????????????? 1, ?????? 3, ???
????????????????????? ?????????? ??? DOPK, ??? ???? ?????? ???, ??? ?????? ??? ??????????????
? ??????????. ?????? ?????, ?? ?????????????? ?????? ?????????? ?????????????????? ?????? ??? ???
????????? ??? ?????? 78 540 BGN.

19. ? Provalidinvest ?????????? ??? ?????????????????? ????? ?????? ??? ?????????????? ??????
????????? ??? ?????????????? ??????????????, ?? ?????? ?????????????? ?? ????? ?????????????:

«1) ???? ?? ????? 80, ????????????? 1, ?????????? ?? ??? ??, ??? ????????? [2006/112/??] ???
???????? ???, ?? ?????????????? ?????????????? ?????? ?????????????????? ?????????, ?????? ?
????????????? ?????? ?????????????? ??? ??? ?????????? ????, ? ??? ???? ?????????? ??? ??????
????????????? ?????? ?????????? ??? ??? ?????????????? ?????? ??? ?????????? ?????? ??? ?????? ?
????????????? ?? ?????? ? ? ?????????? ?????? ??? ?????? ?????????? ?????????? ?????????? ??? ??????
????????? ??? ?????????? ?????? ?????? ? ?????? ?????????? ? ?????????? ??? ?????????????????? ??????;

2) ???? ?? ????? 80, ????????????? 1, ?????????? ?? ??? ??, ??? ????????? 2006/112 ???
???????? ???, ??? ? ?????????????? ?? ?????? ??? ?????????? ?? ?????????? ?????????? ?????????? ???
????? ?????????? ??? ?? ?????? ??? ??? ?????????????? ??? ?????????????? ??????????????
????????????????????? ?????????????? ?????? ?????????????????? ?????????? ?????????????????? ??? ?????? ?????
?? ?????????? ?????????????? ??? ??? ?????????? ?????? ??? ?????? ??? ?? ?????????? ?????????? ???
????? ?????????? ??? ?????? ?????????????? ?????????? ?? ?? ?????? 173 ??? 177 ??? ????????? [(15)] ???
? ?????????? ??? ?????? ??? ?????????? ?? ?????? ??? ??? ?????????????? ??? ?????????????????? ???
????? 132, 135, 136, 371, 375, 376, 377, 378, ????????????? 2, 379, ????????????? 2, ??? 380 ???
390 ??? ?????????, ?? ?????? ?????? ??? ?????? ?? ?????????? ?????? ?? ?? ?????? ?? ??????????
??? ?????? ?????????? ??? ?????? ?????? ?????????????????? ??? ?????? ? ?????????? ?????;

3) ???? ?? ????? 80, ????????????? 1, ?????????? ?? ??? ??, ??? ????????? 2006/112 ???
???????? ???, ??? ? ?????????????? ??? ?????? ? ??? ?????????????? ?????? ?????????? ?? ??????????
????????? ?????????? ??? ?????? ?????????? ??? ?? ?????? ??? ??? ?????????????? ??? ??????????????
????????????????? ?????????????????????? ?????????????? ?????? ?????????????????? ?????????? ?????????????????
??? ?????? ?????? ?? ?????????? ?????????????? ??? ??? ?????????? ?????? ??? ?????? ?????? ?? ??????????
????????????? ??? ?????? ?????????? ??? ?????? ?????????????? ?????????? ?? ?? ?????? 173 ??? 177 ???
????????, ?? ?????? ?????? ??? ?????? ?? ?????????? ?????? ?? ?? ?????? ?? ?????????????? ???
????? ?????????? ??? ?????? ?????? ?????????????????? ??? ?????? ? ?????????? ?????;

4) ?????????????? ?? ????? 80, ????????????? 1, ??? ????????? 2006/112 ?????????????????? ???
????????????????? ?????? ?????? ?????????????? ?? ?????????????????? ??? ??? ?????? ?? ?????? ?????
????????? ?? ?????????????? ?????? ?? ?? ?????? ?? ?????????????? ??? ?????? ?????????? ??? ??????
?????, ??? ???? ?????????? ??????????????, ? ?????????? ?????;

5) ?????????????? ?? ?????????????????? ??? ?????? ?????? ?????????, ??? ? ?????????????????? ???

???? 27, ????????? 3, ????? 1, ??? [ZDDS], ?? ????????? ?????????? ??????????
?? ????? ?? ?????????????? ?? ????? 80, ????????? 1, ??????? ??, ?? ?? ??, ??
??????? 2006/112;

6) ???? ? ??????? ?? ?????? 80, ????????? 1, ??????? ?? ?? ??, ?? ??????
2006/112 ????????? ?????????, ??? ????????? ?????????? ?? ? ??????????, ?? ??????
? ?????? ?????????? ? ?????????? ? ??????? ???? ??????????»

20. ?????? ?????????????? ?????????????? ?? ?????????? ?? ? ?????????? ??????????
???? ??????? C?621/10 ?? ?? ?? ????????? ? ?????????? ?? ??????????. ??? ? Balkan
and Sea ??? ? Provadinvest ?????????? ??????????????. ?? ?????????? ??? ?????????? ?'
????????????? ??????????

?????? ???????

????????????????? ??????????????

21. ?????????? ?? ???? ?????????? ??????? ?????????????? ?? ?????????? ?? ?? ??????
????????????????? ?????????, ?????????????? ? ?????????????? ?? ? ?????????? ??? ??????????
?? ?????????????? ? ?????????? ?????????????? ?????????????? ?? ?????????????? ? ??????
?????????????, ?? ???? ???? ? ???? ??????? ? ?????? ?????????????? ?????????? ? ???? ??????
????????? ?? ???? ?????????????????? ???? ?????????? ??/? ?????? ? ?????????? ?????????? ??
??? ???????.

22. ?? ?? ?????????? ???? ?????????????? ?????????? ?????? ?? ? ??????? ?????????? ??
????????? ?????????????, ? ???? 27, ????????????? 3, ????? 1, ?? ZDDS, ?? ?????????? ?
????????????? ?? ?????????? ?? ?? ? ?????????????? ?????????? ?????? ? ?????? ?????????
????????? ? ?????????? ?????????????? ??????. ?????????, ?? ? ?????????? ?? ?????? ??
????????????? ?????????? ?? ? ?????? ?????????????? ?????? ?? ? ?????????? ?? ??????????
????????? ??, ?????????? ?????????? ?? ???? ?????????????? ?? ?????? 27, ????????????? 3,
?????? 1, ?? ZDDS, ?? ?????????????? ?? ?????? ?????????????? ?? ?????? 80, ????????????? 1,
????????? ??, ? ? ??, ?? ??????? 2006/112, ?????????????? ? ?????????? ?????????? ?? ??????
????????????????? ?????????? ?? ?????????? ?????? ?? ?????????? ? ???? ??????, ?????? ?? ?
????????????????? ???? ?????, ? ?????????? ?? ??????????, ?????? ?????????? ??????????

23. ? ? ???? ?????????? ? ?????????????? ?????????????? ?????????? ???? ???? ? ? ? ?
????????? ?? ?????????? ? ?????? 80, ????????????? 1, ?? ????????? 2006/112 ?????? ????
????????????????? ???? ???? ?????? ? ?????????????? ? ??????? ? ? ?????? ? ?????????? ?? ????
?????? ?????????? ??????????. ? ? ?????????? ?????????? ???? ?????????? C?621/10 ?? ? ?
????????? ?? ? ???? ?????????? ???? ?????????? C?129/11 ??????? ? ?????? ??, ???
????????????????? ???? ?????? ? ?????????????? ? ??????? ? ? ?????? ???? ?????????? ??????
????????? ?????????, ? ?????? ???? ???? ?????????? ? ?????????? ?? ?????????? ???? ? ????
????????? ?? ??????. ? ? ?????? ?????????? ???? ?????????? C?621/10 ?? ? ? ? ??????
????????? ???? ?????????? C?129/11 ??????? ? ? ?????? ? ? ???? 80, ????????????? 1,
????????????? ?????????????????? ???? ?????????????? ???? ?????? ? ???? ???? ?????????? ? ??????
?? ?????????? ???? ? ???? ?????????? ???? ??????. ? ? ?????????? ?????????? ???? ??????????
C?621/10 ?? ? ? ?????? ?????????? ???? ?????????? C?129/11 ??????? ? ? ?????? ? ? ??????
????????? ?? ?????????????? ???? ? ?????????? ???? ?????????? ? ???? ?????????? ???? ???? ? ????
?? ?????????????????? ?????????????? ?????? ?????????????????? ?????????? ?????? ? ?????????????????? ????
? ???? ???? ?????????????? ???? ???? ???? ???? ?????????????????? ?? ?????? 80, ????????????? 1.

24. ?????? ??? ???? ?????????? ?????? ?????? ? ?????????????? ??? ??????? ???
????????? ??? ??????? ?? ?????? 80, ??????????? 1, ?????? ?? ?? ???????????.

25. ?? ?? ?????????? ??????? ?????????? ??? ?????????? ??????? ?? ?????? ?? ??
????????? ??? ?????? 80, ??????????? 1, ?????? ?????? ?????????? ??? ?? ??????? ??
????????????? ?????????? ??? ?? ?????? ??????????. ?? ?? ?????????? ?????? ??????
????????? ?????????? ?????????????? ?????, ?????? ?? ?? ??????? ???????.

26. ?????, ?? ??????? ??? ?????? ???, ?????????? ?????? ?????????? ?????? ?????????? ???
????????? ?????? ??' ?????, ?????????? ?? ?????????? ?? ?????? ?????????? ?? ??????? ???
????????? ??????? ??? : ?????? ??????? C?621/10 ?? ??????? ??? ?????????????? ???
?????????? ?????? ??? ?????? ??????? C?129/11 ?? ?????? ??? ??????? ?????? ?????? ??
????????????? ?? ?????? ?????????? ?? ?????????????????? ?? ?????????????????? ??? ??? ?????? ? ??
????????????? ?????? ?????.

? ?????? ??? ?????????? ??? ??????? ?? ?????? 80, ??????????? 1

27. ?????? ??? ?????? ?????? —??? ??? ?????? ??? ?????? ?????????????? ?????? ? ??????????
?????????? ??? ??? ? ??????????— ??? ? ?????????? ??? ??????? ?? ?????? 80, ??????????? 1,
??? ??????? 2006/112 ?????? ?????? ??? ?????????????? ??? ?????????????? ?????? ???
?????????? ??? . ??? ? ???????, ?? ?????? ?????? ??? ?????? ?????????? ?? ??????????? ?? ??
?????????? ?????? ??? ?? ?????? ?????????? ??? ?????? ??????? ??????? ? ?????????? ????, ???
?????????? ??? ??????????? ??????? ?????? ??????????????? ?????????, ??????????? ??? ?? ??
?????????? ??? ??? ?????? ??? ?????? ?????????????????? ??????????????

28. ??????, ?? ?????? 73 ??? ??????? 2006/112 ?????????? ??? ?????????? ??????? ??????
??? ?????? ?????????? ??? ?????? ?????? ? ??????????? ??? ?????? ??????????? ??? ??
?????????????? ??????????. ? ??????????? ?????? ???????, ???????, ??? ?????????????? ????,
?????? ??????? ??? ?????????? ??????????????, ??? ??? ??????? ?????? ??? ?????????? ??????
????????????????? ?????????? (16). ??? ??????? ??? ?????????????? ??? ??? ??????? ??????
—????? ?????? ?? ?????????? ??? ?????? 80 ??? ??????? 2006/112— ?????? ?? ??????????????
????? (17).

29. ?????????, ?? ?????? 80, ??????????? 1, ??? ??????? 2006/112 ?????????? ??? ??????
??? ?????????????? ?????? ?????????????? ??? ??? ?????? ??????? ?????????? ?????? ? «????????? ???
?????????????? ? ??? ??????????????» . ? ?????? ?????? ?????????????????? ?????? ??????????????
????? ?????? ?????????????? ?????? ??? ??????? 2006/69 —«????? ??? ? ?????????????????? ???
??? ?? ??????? ??????? ?????????????? ??????? ??? ??? ?????????? ?? ??????????? ??????
????????????????? ?????????????????? ?????? ??? ??? ??????? ?????????????? ???????» — ??? ?????
????????? ?????? ?????????????? ?????? ??? ??????? 2006/112 —«?????????????? ? ??????????? ?
????????? ?????????????? ??????? ?????? ??? ?????????? ?????? ?????????????? ?????? ??????????????
????????????????? ?????? ??? ??? ??????? ?????????????? ???????».

30. ??? ??? ??? ?????????? ?????? ? ??? ?????? ?????????? ?????????????? ?????? ???
????????????????? ??????? ??????? ? ??????? ?????? ?????, ??? ??????, ??? ?????? ???,
?????????????? ? ?????????????, ?????? ?????????? ?? ?????????????????? ?????? ?????? ??????????
????????? ??? ?? ?????????????? ?????????? —?????? ?? ??? ? ?????????????? ? ??????? ??? ?
?????????? ?????????????????? ?????? ?????????????? ??????? ??????. ?? ?????? ?? ??
????????????????? ??????????, ? ?????? ?????? ??????? ?????????? ??? ??????????? ?????
????????????????? ??? ?????????? ??????????, ??????????? ??? ?? ??? ??? ??????????????????
?????. ??? ?????? ??? ??? ?????? ?? ??????? ??? «????????? ?????????????? ??????». ??????
????????? ?????????????? ??????? ?????? ?? ?????????? ??? ??? ??????? ??????? ? ???????

36. ?? ?????? ???????????, ?? ?? ?????????? ??????? ?? ??????? ?? ?????????? ??
??????????, ????? ?? ?????? ?? ?????? ??????????????? ?? ?????? 80, ??????????? 1, ??
???????? 2006/112 ?? ?? ?????????????? ?????????? ?????????? ?? ?? ?? ??????
?????????????. ? ??????????? ?????????? ?? ? ?????????? ?????????? ?? ?????? ??? ?
?????? ?? ?????? ??? ?????? ?? ?????? ?? ? Balkan and Sea ???/? Provadinvest
???????? ?? ??????????? ?? ?????? 80, ??????????? 1, ?? ?? ?????????????? ??
?????????????????? ??????? ?? ??????????????? ??????. ?? ?????? ??? ?? ??? ? ???
????????? ?? ?? ?????????? ?? ??????????.

37. ??? ?? ??????? ?? ?????????????? ?????????? ?????????? ?? ??????????? ?? ?
????????? ?? ?????????? ?????????? ?? ?????? ?? ? ?? ??????????????? ?? ?? ??????????? ??????
?? ??? ?? ??????????????? ?????? ?????? ?? ?????????????????? ?????? ?????? ?????????????? ???????
?? ?????????????? ?? ?? ?????????? ?? ?????????? ?? ?????? 80, ??????????? 1, ??????????????
????? ?????????? ?? ?????????? ?????? ?? ?????? ? ?????????????????? ??????????????? ??
?????? ?????????? ?????????? (19).

38. ??? ?????? ???????????, ?? ?????? ?????????????? ??????????????, ?? ?????? ?? ???
???? ?? ?????? ?????? ??????????? ??????????, ?? ?????????? ?? ?? ??????????? ??
?????????? ?? ?????????????? ?????????? ?????????? ?? ? ?????? ?? ?????? (20). ? ??????????
????? ?????? ?????? ?? ??? ?? ?????????????? ?? ?????? ?????????????????? ?? ?? ?????? ??
????????? ?????????? ?? ?????????????????? ?? ?????? ?????????????? ?????? ??????? (21). ?????? ??
????? ?????? ?? ?????? ?????????? ?????????, ?? ?????? ?????????????? ?????? ?????????????? ??
?? ??????????? ?????????????? ?????????? ?? ?????????????? ?????????, ?????????? ?????? ??????????????
?? ?? ?????? ?? ?????? (22).

39. ?????????, ?? ?????? ?????????????? ?? ?????? ?????????? ?? ?????????????? ?? ??????????????
?? ?????? 27, ????????????? 3, ?? ZDDS ??? ?????? ?? ?? ??????????? ?? ?????? ?????? ??
????????????? ?? ?????????? ?? ?????? 80 ?? ????????? 2006/112. ?? ??????? ? ???????????
????????? ??????????, ????? ?? ?? ??????????? ?????? ?????? ?????????? ?? ?? ?????? ? ??????
????????????????? ??????????????? ?????????? ???. ?? ?? ?????????? ? ?????????????? ???, ??? ??
?? ?????? ?? ?????????????? ? ?????????? ?? ?????????? ???????.

40. ??? ??????????? ?? ???????????, ?????? ?? ?????????????? ?? ??????????????. ??? ??
????????????????????? ??????????????????? ?? ?? ?????????? ?? ??????? ?? ?????? ?????? ??????
?????? ?????????? ?????????? ?? ?? ??????????? ?????? ?? ?????????? ?? ?????????? ?? ?????? ??
?? ??????????????? ?? ??????????? ?? ?????? 80, ??????????? 1, ??? ?? ?????? ??????
?????????? ?????????, ????? ?? ??????????? ?????? ??????? ?? ?????????? ?? ?????? ?? ??
?????????????? ??????.

41. ?? ?? ??????????????????? ?????????????????? ?????? ?????? ?????????? ??????????, ?? ?????????
?? ?????? ?????? ?????????????????? ?? ?????? 80, ??????????? 1, ? ?????????? ??????????
?? ?? ??????????????? ?????? ??????, ????? ?????????? ?? ?? ?? ?? ?????? ??, ?? ???
?????????. ?????????, ?????????? ?? ?????? ?????????? ?? ?????? 73 ?? ????????? 2006/112, ??
????? ??? ?????? ?????????????? (23). ?? ?????? 80, ??????????? 1, ?????????? ?? ?????? ??
?? ?????????????????? ?? ?? ?????? ?????? ?? ?????? ?? ?? ?????????????????? ??
????????????????? ??????. ?????? ?? ?????????? ?????????? ?? ? ?????????? ?????? ??????????,
????? ?????????? ? ?????????? ?????????? ?? ?????? 73 ?? ????????? 2006/112 (24). ?? ?????????????
????? ??? ?????????? ?????????? ?????????? ?? ?? ?????????????????? ?? ?? ?????? ?????????????? ??
?? ??????????????? ?????????????, ?????????????? ?? ?????????????????? ?? ? ??? ?????????? ?? ??????
?? ?????????????? ?? ?? ?????????? ?????????? ?????????????, ?????? ?? ?? ?????????????? ??
?????? ?????????????? ?????????????? ?? ?? ??????.

42. ?? ???? ?? ?????????????? ?????????????? ??? ????? ??????? ????????? ?????????, ?????????? ???? ?? ??????? ?? ??? ?????????? ??? ??????? ?????????????????? ??? ??????? 80, ?????????????? 1. ??????????? ?? ????????? ? ? ?????????.

43. *???? ????? ?????????, ?????? ?? ?????????????? ??? ?? ?????? ?????? ??? ??????? ??
 ?????????????? ????? ??? ????????? ??? ?????????? ??? ????????? ? ??? ?????????? ????? ??
 ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ??? ?????? ?????????? ??? ??????? (25).*

44. ?????????? ???? ??? ? ?????? ?????????? ?? ??????????? ?? ????? ??????????
 ????? ????????? ???????? ???? ??????? ??????? ??? ??? ??? ????? ??????????? ???????????
 ????? ??????????? ??????????? ???, ????????? ????? ?????? ??????????? ?????? ??? ? ????????? ?????
 ?????? ?????????? ??????? ????? ?? ??????????? ??? ????????? ?????? ??????????? ??????? ???
 ?????????? ??? ??? ??????????? ?????????? (26).

45. ??? ??? ????? ????????? ?? ?????? ?? ?? ?????? ????? ?????????? ??? ??????????
 ?????? ??? ????? ??? ?????????? ??? ?????? ?????????????? ?????????? ????? ?????????? ??????????
 ????????? ??????? ??????? ?? ?????????????? ????????? ?? «?????????? ?????? ??? ?????????? ??? ??????
 ??????????».

46. ????????, ??? ????? ????????, ? ??? ???????, ?? ??????? ?? ??????? ??????? ??
 ??????? ?? ?? ????? ?????????.

47. ????????? ?????? ? ?????????? ??? ?????????? ? ?????????? ??? ?????????? ?? ??? ???
 ??? ?????????????? ??? ?????????????? ??? ????? 80, ??????????? 1, ?????????? ??, ??? ??????????
 2006/112, ?? ??????????, ?????? ??? ?? ??? ???? ????????????? ?? ??????????? ?????????? ?????????????
 ?????, ?? ?????????????? ??????????? ?? ?????????????? ?????? ??? ?????????????? ?????? ???
 ??????????? ?????? ??? ??????????????, ?? ?????? ??? ?????????? ??? ??? ?????? ??? ??????????
 ??????. ?? ? ????????????? ?????? ??? ?????? ?????????? ?????????? ??????????, ?? ??? ?????????? ??
 ??????????? ?????????????? ??? ?????? ?? ????????????

[illegible]

49. ??? ??? ???????? ?????, ???????? ?? ??? ?????????? ? ?????????? ??? ??????????,
 ??? ?? ?????????? ?? ?????????? ???????? ?? ?????, ??? ??? ?? ?? ????? ????? ?? ??
 ?????? ???????????, ?????????? ?????????? ?? ?????? ?????????? ??? ?????????? ?? ??????????
 ???????? ?? ?????????? ?????????????.

?????????????? ??? ?????????? ??????

50. ?? ?????????? ?? ?? ?????????? ?? ?????????? ?? ????? 80, ?????????? 1, ?? ?????? 2006/112 ?? ????? ???? ?????? ?? ????????? ???? ???? ? ???? ????????? ???? ???? ?? ?????????? ???? ?????????? ?????. ??? ??? ??? ?????????????? ?????????????? ??? ?? ????????? ???? ?????? ?????? ?? ?????? ? ????????? ?????????????? ????????????

????????? ? ?????????? ?? ?? ?????????? ???, ?????? ?? «?? ?????????? ??? ? ????
??? ?????? ????? ? ?????? ??????????, ?????????????? ?? ??? ?????? ?????????? ?? ?
?????? ??? ? ???? ?????????????????????? ? ?????????? ?? ?????? ? ? ?????? ?? ??????????,
?? ?????? ?? ?????????? ??? ?? ?????? ?? ?? ?????? ?????? ? ?????? ?? ??????????
????????????? ?????? ? ?????? ?????????? ?? ?????????? ?? ?????? ?????? ?? ?????? ?
????????? ? ?????? ?????? ?????????????, ?? ?????????? ?????????? ?????????????, ?????????????
?? ?????????? ?? ?? ??? ?????? ? ??? ??????????».

51. ?? ??? ???? ?????? ??? ?? ???? ??? ???? C?621/10 ? Balkan and Sea
????????? ?? ?????? ?????????????????? ?????? ?? ?????????? ?? ?????????? ??
????????????????? ?????????? ??? ?????????? ?????????? ?? 0,5 %, ?? ? ?????????????? ??????????
????????????? ?????? ?????????? ?? ?? ?????????????????? ?? ?????????? ??????, ??????????
????????????? ?? ?????? ?? ?????? ?????????????? ?? ?????????? ??? ?????? ?????? ?????????? ??
????????? ?? ?? ?? ?????? ??????, ???' ??? ?????????? ?? ?????????? ??????????, ??????????
?? ?????????? ???.

?? ?????? ??? ?????? ?????????? ?? ?????????????????? ? ?????????????????? ?? ?? ???
?????????????

52. ? ?????????? ?????????????? ??? ?????? ?????? ??? ? ?????????? ?? ?????????????? ?????
?? ?? ?????????????? ??? ?????? C?129/11 ?????????????????? ??? ?????????????????? ?? ??
????????????????????? ?? ?? ?? ?????? ??????????????. ?????? ?? ?? ?????? ?????????????? ?? ?????? ??
????????? ?? ?????????? ??? ?? ?????? ?? ?????????? ?????????? ?? ?????? 2006/112
(28) ??, ?? ??????, ?? ?? ?????????? ?? ?????? ?????????? ?? ?????? ?? ?????????????
?? ?????? ?? ?? ??????. ?? ?????????? ?????????? ?? ?????? ?????? ?? ???.

53. ?? ??? 12 ?????????? ?? ???:

«1. ?? ??? ???? ?????? ?? ?????? ?????????????? ??? ??? ??????????????
????????????????? ?????????? [...] ?????? ?? ?? ?? ?????????? ??????:

?) ?????????? ?????? ? ?????????? ?????? ?? ?? ?????????????? ?? ??? ??????, ? ?????
????????????????????? ??? ?? ?? ?????? ?????????????? ?? ???,

?) ?????????? ?????? ??? ?????????????.

2. ?? ?? ?????????? ?? ????????????? 1, ?????????? ??, ?? “?????” ?????? ???
????????? ?? ?????????? ?????? ?? ?? ??????

?? ??? ???? ?????? ?? ?????????? ?? ?????????????? ?????????? ?? ?????????? ??
???????????? 1, ?????????? ??, ??? ?????????????? ?????????? ?????? ?? ?? ?????? ??
“????????????? ?? ??? ??????”.

?? ?????? ??? ?????? ?? ?????????? ??? ?????????, ?????? ?? ?? ?????????? ?? ??????
????????????????, ??? ? ? ?????????? ?? ?????????????????? ?????????? ?????????????? ?????? ??
?????? ?????????????? ?? ?????????? ?? ?? ?????? ?? ?????? ?????????? ? ?? ?????????
?? ?????????????????? ?????????? ?????????????? ?????? ?? ?????? ?? ?????? ??????????????
?? ?? ?????? ?? ?????????????????? ?????????, ?????? ?? ?????? ?? ?????????????? ??
????????????? ?? ?????? ?? ?? ?? ?? ?????????????.

3. ?? ?? ?????????? ?? ????????????? 1, ?????????? ??, ?? “????? ??? ??????????”
????????? ? ?????????? ? ?????????????????? ?????? ??, ??? ?????????????? ?? ?? ?????? ???.»

54. ?? ??? 135, ????????????? 1, ?? ????????? 2006/112 ?????????? ?? ?????? ??? ??

????????? ?? ????????????? ?????????? ??????? ??? ??? ???, ?????? ??? ??????:

«?) ??? ??????????? ??????? ? ?????????? ??????? ??? ??? ?????????????? ?? ????? ???????, ?????? ?????? ??? ?????????????????? ??? ?????? 12, ?????????????? 1, ?????????? ??,

??) ??? ??????????? ?? ?????????????????? ???????, ?????? ??? ??????? ??? ?????????????? ??? ?????? 12, ?????????????? 1, ?????????? ?',

??) ??? ?????? ??????? ??????????? ??????????» (29)

55. ?? ?????? ??????? ??? ??????????? ?????? ?? ?? ?????????????? ?????? ??????, ?????? ??? ??????? ??? ??????? 12, ?????????????? 1, ?????????? ??, ??? ??????? 2006/112, ?????? ?? ??????????????? ??? ??? ??????? «????? ??????????? ??? ??????????? ??????? ?? ?? ???????», ??? ?????? ?????? ??? ??????? ?? ?????? ??????? ??? ?????????????? 2 ??? ??????? 12. ?????????? ??? ?????????? ?????? ??????? ?? ?????? ??????? ?? ??????? ?????????????? ??? ? ?????????? ????

????????????? ?? ?????????????? ??? ?? ?????? ??? ??????????????. ??? ?????????? ??????? ?????????? ?? ??????????????? ?? ?????????????? ??? ??? ??????? ??????, ?? ?????????? ?????? ?????????????? ?????????.

56. ?? ?? ?????????????? ?????? ???????, ?????? ?????????????? ??????? ?? ??????????????????? ?? ??? ??????? ?????????? ???????, ?????? ?? ???????, ?? ?????????? ?????????? ??? ?? ?????????????? ?? ?????? ??????? ??? ?????????? ?? ??????????????????, ?????? ?????? ??? ?????????? ??? (30).

57. ?????? ?????????????? ?????? ?? ?????????? ?????????? ?? ?????? ?? ? ?????????? ??? ?????????? ??? ??? ?????????? ?????? «????? ??? ??? ?????? ??????????????? ?? ??????» ? ??????????????????? ??? ?????? ?????????????????? ?????????? ??? ?????????????? ? ??????? ??????????????, ?????? ??? ?????????? ??? ??? ?????????????? ?????????????? ?????????????? ??? ?????????????????? ??? ?????? ??????? ??? ?????????????? 2 ??? ??????? 12. ??? ??????? ?????? ?????? ?????????? ?????????? ? ?????????????? ??? Provadinvest ??? ?? ?????????????? ?????? ?????????????????????? ??? 30 ??? ?????????? ???????, ?????????????? ??? ?????? ?????????? ?????????? ??? ?????????? ?????????????????.

58. ?? ? ?????????? ?????? «????? ??? ??? ?????? ??????????????? ?? ??????» ? ?????????????????????? ?? ?????? ?????????? ?????????????????? ??????????, ? ?????????? ?????? ??????? ?? ?????????? ??? ??????????? ?? ?????? ?????? ?? ?????? 12, ?????????????? 1, ?????????? ??. ?? ???, ?????? ??????? ?? ??????????? ??? ??? ?????? ?????????? ?? ?? ?????? 135, ?????????????? 1, ?????????? ??, ?????? ?? ?????? ?????????? ??????????????? ?????????? ??????????????? ?????????? ?????????? ??? ?????????????????.

59. ?? ?? ?????????????? ??? ?????? ??????? ?????? ??? ??????? ??? ??????? 12, ?????????????? 1, ??????????? ??, ??????? ??????? ?? ?????????????? ?????? ?????? ?????????????? ??? ?????????????? ?????????, ??? ??????? ? ??????????????? ??? ?????? ??? ??????? ?? ??????????? ?????????, ? ??? ?????????? ?????????? ?????????? ??? ?????????????????????? ?????? ??????????

??? ?????? ??????????? ????????????, ??? ?????? ??? ?????? ???? ?? ??????? ??????? ???????????

?????????, ?? ?????????? ??? ?? ?????????? ??? ?? ????? ?????????? ??? ?????????? ?????????
????????? ?? ?? ????? 80, ???????????? 1, ??? ????????? 2006/112. ?????? ??? ?????? ??????? ???
????????? ?????????? ??????????, ?? ??????? ?????????????? ?????? ??????????????? ?? ??? ?????????????? ??
????????? ?????, ?????????? ?????? ??????????????? ?? ??? ?? ????? ?????????????? ??? ??????? 80 ???
?????????.

?? ?????? 73 ??? ????????? 2006/112 ????? ?????? ?????????????? ??? ?????????????????? ? ??????????
???? ?? ?? ?????????????? ?????? ?????? ?????????? ??? ? ?????????????? ?????????? ??? ??? ?? ???????
?????????????, ??????????????? ?? ?????????????????? ??? ? ?????? ?????????? ??? ?????? ?? ??????????????
????? ?????????? ?????????? ??????????????, ?????? ??? ??? ?????????????????? ?????? ??????? ??????????????
?????????????? ??? ??? ???????.

?? ??? ??????? ?????? ??? ?????? ?????????? ?????????? ??? ?????????? ??? ??? ?????????? ?? ?????? 80,
?????????????? 1, ??? ????????? 2006/112, ??? ??????? ?? ?????????????????? ??? ?????????????? ???
?????????????? ?????? ?????? ??? ?????????????????? ?????? ?????? ??????????, ?? ?????? ?? ??????????????? ?????
????????? ?????? ??? ?????????????? ??????.»

???????????? ?

??, ??????? 38 ??, ??? ?????????????.

???????????? ??

??, ??????? 55 ??, ??? ?????????????.

1 – ??????? ??? ??????????????: ? ?????????.

2– ??????? 2006/112/?? ??? ??????????????, ??? 28?? ????????????? 2006, ????????? ?? ?? ??????
????????? ?????? ?????????????????? ?????? (?? 2006, L 347, ? 1).

3– ?????? ?????? 11, ?, ????????????? 1, ?????????? ??, ??? ?????? ????????? 388/17/??? ???
?????????????, ??? 17?? ?????? 1977, ?????? ?????????????????? ??? ?????????????? ??? ??????? ??????,
??? ?????????? ?? ?????? ??????? ??????? ?????????? – ?????? ?????????? ?????? ??????????????????
?????: ?????????????? ?????????????? ?????? (?? ???, ???, 09/001, ? 49, ? ?????? ?????? ??????????????????
?????????????????· ??? ?????: ?????? ??????).

4 – ?? ?????? ?????? ?????????????? ?????????? ?????????? ??? ??? ?????????????????? ??? ??????
????????????? ??? ??? ?????? ?????????????????? ?????????????????? ? ?????????????????? ??????? ???
????????????????? ??? ?????????????????? ?????? ?????? ??????????, ?????????????????????? ??? ?? ?????????? ?????,
??? ??? ?????????????? ?????????? ???, ??????? ??? ??????? ?????? ?????????????? ? ?????????????? ???
?????????????????, ?????????????? ?? ?????????????? ?????? ??????? ?????? ??? ?????????? ?????????????? ??? ???
????????????????? ?????? ?????? ??? ??? ?????????? ??? ?????????????????? ???.

5 – ?? ????? 167 ??? 169 ??????? ?? ????????? ?? ????????????? ????? ????? ??????????? ??
?????????? ?? ????? ??????????? ?? ?? ?????? ?? ?? ??????????? ?? ??????????????????????? ?? ??
?????????? ?? ??????????????????????? ??????????? ??, ?? ?????? 170 ??? 171 ??????????? ?? ???????????
??? ??? ?? ??????????? ??????????????? ??????????????? · ?? ?????? 173 ??? 175
?????????????? ?? ?????????? ??????????????? ??????????? ?? ?? ??????????? ????? ?? ?????? ??
?????????????????????? ?????????? ?????????? ??????????????????????????? ????? ?? ??????????????????????? ?? ?? ??
?????????????????????? ?????????? ?????????, ??? ?? ?????? 176 ??? 177 ??????????????? ?? ??????????????? ??
?????????????? ?? ??????????????????? ??????????? ?? ?????? ??????????? ?? ??????????????? ??????????????
??????????.

6 – ?? ?????? 132, 135 ??? 136 ??????????????? ?? ??????????????? ??????????????? ??????????????? ???????
? ?????????? ??????????????? ??????????????????????? ?? ?? ?? (?????? ?? ?????????? ? ?????? ??????????) ??
??? ?? ?????? ?????? (??, ????????? ??????????? ?? ??????? 54). ?? ?????? ?????????????????? ??????
?????????????? ???' ??????????? ?? ??????????? ?????? ????? ?? ??????????????????????? ?? ???????????????
?????????????? ?????? ??????????? ???????????????.

7 – ? ??????????????? ????? ??????????????? ?? 2006 ?? ?? ?????? 11, ?, ??????????????? 6, ??? ??????
?????????: ??, ?? ?????? 1, ??????????????? 3, ??? ?????????? 2006/69/?? ?? ???????????????, ??? 24??
????????? 2006, ??? ??????????????????? ?? ?????????? 77/388/??? ????? ?????? ??????????? ?????? ??
?????????????? ?? ??????????????????????? ?? ??????????????? ??????????? ?? ?????? ??????????????????????? ??????
??? ?? ??????????????????? ????? ?????????? ?? ?????????????????????? ? ???????????????????, ??? ?? ?? ??????????????
?????????????? ??????????????? ??????????????? ?????????????????????? (?? L 221, ? 9). ?????????? ?? ?? ?????? ??
??? ?????? ??????????????????? ?????? ?? ?????????? 2006/69, ?????????? ?? ?????????? ?????? ?????? ?
?????????????????????? ??????????????? ??????????????????????? ?? ?????????? ?? ??????????????????????? ?????? ?????? ??
????????? ?????????? ?? ?? ??????????????? ?????????? ??????????????????????, ????? ?? ?????? ?????? ?? ?????? ??
?????????????????? ?? ??????????????????????? ??, ?? ?????? ?? ?????? ?? ?????? ?? ?????? ??????
?????????????? ?? ?? ??????????????????? ?? ??????????????????????? ?????????? ??????????????????? ?? ??
?????????????????????????? ?????? ?? ?? ?????????? ??????????????? ??????????????????????? ?????????? ?????? ?????
?? ??????????????????? ?????????? ??????????????????????? ??????????????????????? ?????? ?? ?? ?????????? ???????????????????
?????????. ??, ?????????? ?? ??????????????????????? ?????????? ?? ??????????????? ?? ?????? ??????????????? ?? ??
????????? ?? ?????????? ?????? [COM(2005) 89 ??????], ?? ??????????????????? ?? ?????????? 5 ??? 6.

8 – ?? ?????? 167 ??? 168 ?? ?????????? 2006/112 ??????????????? ??????? ?? ?? ??????????????????? ??????
????? ?????????? ?????? ??????????? ?? ??????????????? ?? ?? ?? ??????????????? ? ?????? ??????????????? ??
?? ?????? ?? ?? ??????????????? ?? ?????????? ?????? ??????????????, ????? ?? ?????? ?????? ?? ?????? ??
?????? ?????? ??????????????????? ??????????????, ????? ?????? ?? ?? ?????? ?? ?? ??????????????? ??????
?????????????????????????????? ?? ?? ??????????? ?? ??????????????????????????????? ?????????? ?????. ????? ???????????, ?
??? ?????? ??????????????, ?? ??????????????????? ??????, ??????? ?? ??????????????????????? ?????????????????????????
?????? (??, ?????????? ?????????? ?? 29?? ?????????????? 2009, C?174/08, NCC Construction Danmark,
????????? 2009, ? I?10567, ?????????? 39 ??, ??? ?????? ??????????????????????? ???????????????).

9 – ????? ?????? ?? ?????? 167 ??? 168 ?? ?????????? 2006/112 ?? ??????????????? ???????????
?????????????????????? ?????? ??????????????????????? ????? ?? ?? ?????? ? ?? ??????????????? ??????????????????????????? ??
??? ?????????? ?? ??????????????????????????? ?????????? ?? ??????????????????????? ?????? ?????? ???????????, ??
?????????????? ??????????????? ??????????????? ?? ?? ?????? ? ?? ??????????????? ?? ??????????????????????????????? ??
?????????????????????????????? ?? ?? ?????? ??????????. ?? ? ??????????????????????? ?? ?????????? ?? ?????????? ??
?????????? ?? ??????????????????????? ??????? ?????????? ?? ??????????????????????? ?????? ?????? ??????????? ?? ?????????
?? ??????????? ?????????? ?? ?????? ??????????????????????????? ?? ?? ?????? ???????????????????????, ?? ?????? 173 ??.
??? ?????????? 2006/112 ??????????????????? ?????????? ??????????????????????? ?????? ?? ??????????????? ??
?????????????????????????????? ?????? ?? ??????????????????????????????? ???????????.

10 – ??????????????????????? ??, ????? ?? ?????? 135, ??????????????? 1, ??????????? ?? ?? ??, ? ?? ??????

25- ?? .?. ??? ??????? ??? 21?? ????????? 2010, C?227/09, Accardo ?.?. (??????? 2010, ?. ??10273, ??????? 44 ??? 47 ??? ??? ????????????? ?????????). ?? ????? ???, ?? ? ? ????? ???? ???? ?????????, ????? ? ? ????????????? ? ? ? ? ????????????? (?? .?????? ???? 15?? ????????????? 2011, C?180/10 ??? C?181/10, S?aby ??? Ku?, ??????? 2011, ?. ??8461. ????? 33).

26 – ?? . ?? . ??? ??????? ?? 18?? ??????????? 2001, C?150/99, Stockholm Lindöpark (??????? 2001, ? . I?493, ??????? 30 ??? 31 ??? ??? ?????????????? ??????????).

27 – ?? . ?? . ??? ?????? ?? 10?? ?????? 2011, C?155/11 PPU, Mohammed Imran (?????? 2011, ? . ??5095, ????? 21 ?? ?? ???? ????????????? ?????????).

28— ??, ??????? ?? ?????? 53 ??? 54.

29 – ? ?????????? ?????????? ??? ??? ????? ??? ?????? ?????????? ?????? ?????????????? ??????,
 ????? ????? ?? ?????? 137, ????????????? 1, ?????????? ?? ??? ??, ?? ?????? ?????? ?????????? ??
 ?????????? ?????? ?????????????????? ?????? ?????? ?????????? ?????????? ?????????????????? ??? ??? ?? ?????
 ??????????. ? ?????????????????? ??? ?????????????? ?????????????? ?????????????????????? ?????????????? ?????
 ?????????? ??? ?????????????????? ??.

30– ?????? ??? 8?? ?????? 2000, C?400/98, Breitsohl (??????? 2000, ? l?4321, ?????
50).

31- ?? . ?? . ??????? ??? 10?? ??????? 2011, C?497/09, C?499/09, C?501/09 ??? C?502/09, Bog ??? . (???????? 2011, ? . ??1457, ??????? 51 ?? . ??? ???? ?????????????? ??????????).